

# 8.20

1994年(平成6年)

## 広報

# まつど

人口と世帯(8月1日現在)

- 人口 464,265人 (-293)
- 男 236,270人 (-215)
- 女 227,995人 (-78)
- 世帯 173,224世帯 (-31)



●発行/松戸市 ●編集/広報部広報課 〒271 松戸市根本387-5  
●発行日/毎月5日・20日 No.840

市役所の代表電話は — 66-1111



## 思い出の林間学園 離(はなれ)山の頂上でみんなで乾杯!



### 主な内容

#### 防災特集

大地震、そのときどうする... 4~7

- ・ストップ・ザ・交通事故 ..... 2
- ・観光梨園がオープン..... 3
- ・敬老おこづかいを贈呈..... 8
- ・情報チャンネル..... 9~11
- ・消防団夏期訓練大会を実施...12
- ・あばれ祭り「大杉祭」を再現...12



矢切小学校5年生の(前列左から)袋井さん、村上さん、萬野さん、(後列左から)阿部さん、玉田さん、芦田さん



ちよつと疲れたけれど、  
離山の頂上でみんなで  
一緒に飲んだジュースは  
とてもおいしくて、  
風も気持ちよかった。

「乾杯!」山の中に子どもたちの声がこだまします。山頂で景色を眺めながらみんなで飲むジュースの味は格別で、これまでの疲れは吹き飛んでしまいました。

市立の小学校5年生は、6月から8月にかけて、長野県の軽井沢荘で二泊三日の林間学園を体験します。矢切小学校では、その行程に登山を取り入れています。

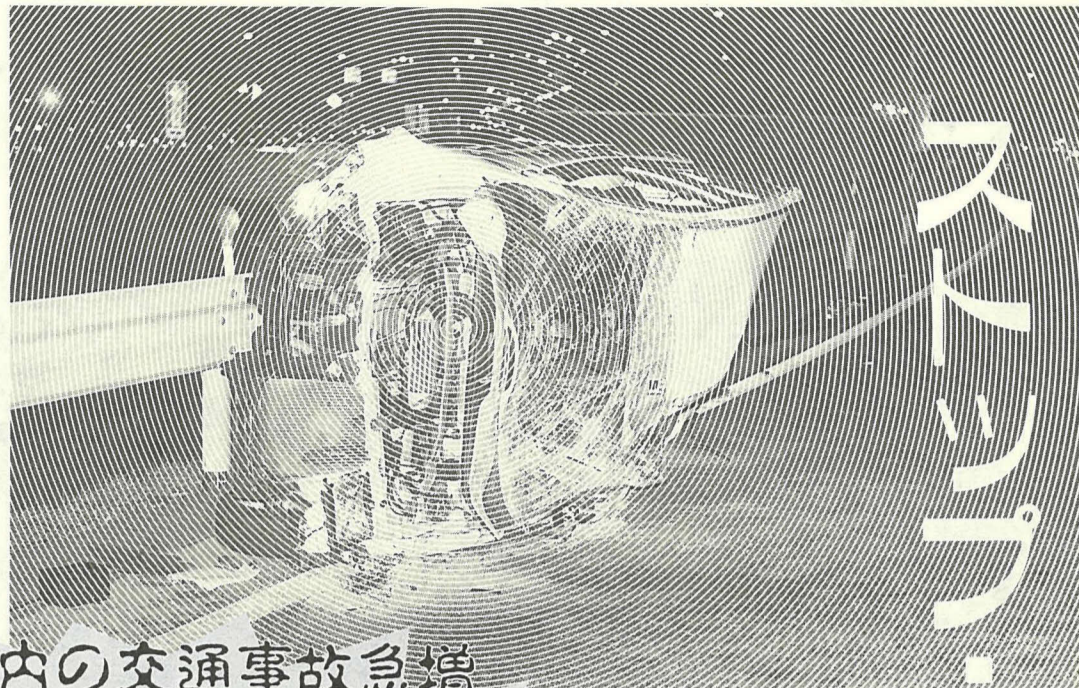
浅間山を遮るように盛り上がる離山を、苦しそうな友達には「頑張つて!」と声を掛けて励ましながら、協力し合つて登りました。子どもたちは、登山やキャンプブブアィアィを通じて自然とふれあい、共同生活を通じて友情を深めます。

短かかったけれど輝いていた軽井沢の夏の日々は、小学校時代の大切な思い出として、いつまでも心の中に光り続けるでしょう。





もらい事故も多数発生



一瞬の油断が重大事故に!

# スピード・ザ・交通事故

## 市内の交通事故急増

平成6年上半期  
 事故件数 1,032件  
 死者 14人  
 負傷者 1,152人

今年に入つて、交通事故が多発しています。事故による死者も増加しています。既に、事故発生件数では昨年の同じ時期に比べて、百七件も増加しています。死亡者も十人増と、深刻な事態となっています。そこで、8月の一カ月間を「ストップ・ザ交通事故強化月間」として、市内の交通事故ゼロを目指して、交通安全指導を強化しています。市民の皆さんも、この事態を理解して、一層の安全運転をお願いします。

岡松警察署 ☎69-0110番 松戸東警察署 ☎49-0110番

**SPEED (速度超過)**

**死亡事故の5件に1件は速度超過**

「大丈夫、腕でかわせる」と思つても、スピードの出し過ぎによるコントロール不能で衝突する事故が多発。若者による無謀運転も目立っています。

**SAKE (飲酒)**

**死亡事故の10件に1件は飲酒運転**

「もうさめたから」と思つても、日本酒1合さますには3時間以上かかります。視力は通常の半分。反応も遅れ、判断力も低下しています。

交差点付近での事故が約七割  
 市内の交通事故は、交差点やその付近で起るケースが多く、全体の約七割を占めています。これは、車を運転して交差点を右折するとき、対向車のスピードを過少評価してしまふ傾向にあるからです。右折するとき、対向車と十分な距離をとりましょう。また、交差点ではオートバイや自転車、歩行者にも注意してください。車だけに気をとられて前方確認を怠ったり、

3S作戦で交通事故を防止  
 事故を減らすためには、一人ひとりが安全確認を心掛ける必要があります。そこで皆さんにお願いしたいのが、交通事故防止の3S(スリーエス)作戦です。特に守られていないのが、シートベルトの着用です。事故による乗員の死傷の原因のほとんどは、衝突の衝撃で座席から投げ出され、ハンドルやフロントガラスなどに衝突する二次衝突によるものです。シートベルトなしでは、支えられない衝撃です。それを「面倒だから」「窮屈だから」といって、一つしか

お年寄りによる事故が急増  
 ここ数年、交通弱者といわれるお年寄りが、事故に遭うケースが多くなっています。その原因として、お年寄り自身が、体力や反射神経が衰えているにもかかわらず無理な横断をしたり、車が止ま

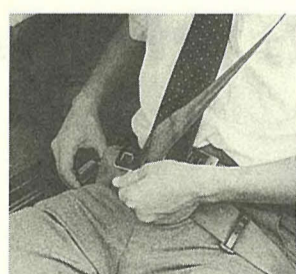


多くの事故は夜間に発生

**SEATBELT (シートベルト)**

**死亡事故の10人に9人が非着用**

「すぐ近くだから」と思つても、運転開始後30分以内に事故の半数が発生。「自分は大丈夫だから」と思つても、全事故の約4割はもらい事故です。



乗ったら着用の習慣を

各種相談			巡回年金相談			心配ごと・人権相談			市民相談		
相談名	日時	会場	会場	日時	会場	日時	相談名	日時	会場	会場	
商人よろず相談 岡商工課労政係	7(水) 午前10時~午後4時	二十世紀ヶ丘 市民センター	常盤平支所	2(金)	午前10時~午後3時	市役所相談 コーナー	第1~第4 金曜日	市役所相談コーナー  市民相談室	法律相談	毎週火・木曜日と毎月第2・第4月曜日 午後1時~5時 毎月第1月曜日午前9時~正午 (いづれも予約制)	
	21(水) 午前10時30分~ 午後3時30分	市役所相談 コーナー	小金支所	6(水)		常盤平支所	7(水)・◎21(水)		税務相談	9(金)午後1時~5時	
労働相談 岡商工課労政係	5(月)・19(月) 午後1時~5時	市役所相談 コーナー	小金原支所	9(金)		馬橋支所	◎5(月)		登記相談	16(金)午後1時~4時30分	
消費生活苦情相談 岡消費生活センター ☎65-6565番	月~金曜日 午前9時~午後4時	消費生活 センター	馬橋支所	13(水)		六実支所	◎6(水)		行政相談	12(月)・26(月)午後1時~3時	
女性就業相談 岡商工課労政係	毎週水・金曜日 午前10時~午後4時	女性就業 相談室	六実支所	16(金)		小金原市民 センター	1(水)・◎22(水)		住宅相談	毎週水曜日午前10時~午後4時	
*労働相談は柏労働基準監督署(☎0471-63-0245番)でも行っています。			新松戸支所	20(水)		小金支所	6(水)		発明相談	14(水)午後1時~3時	
<b>相談はすべて無料です。お気軽にご利用を</b>			矢切支所	27(水)		新松戸市民 センター	◎7(水)・◎28(水)		交通事故・ 市政・一般 相談	毎日午前8時30分~午後5時	
			東部支所	30(金)		*◎印は心配ごと相談のみ *人権相談は千葉地方方法務局松戸支局(☎63-6278番)でも行っています。 岡人権相談=援護課庶務係 心配ごと相談=社会福祉協議会 ☎68-0503番			市民相談室(金銭問題の相談も行います)		
			*上記以外の日は国民年金課 岡国民年金課適用係								

## 9月の相談案内



# 市長室・発

(No.1)

## 川井敏久

### あなたと私のホットライン



市長室にある市長の椅子を夢見て初登庁してから、はや一カ月半。その間、椅子に座ったのは写真を撮る

ためのわずか三回。今でも何かシンボルのような気がしてなじめません。先日の26日、臨時市議会を開催しまし

た。過去に例がないほど満席の傍聴席からの視線、市議会議員の方々に前にして市長職の現実の重みがじわじわと椅子から伝わってきました。当日の案件は、火災で一

部焼失した小金中学校体育館を復旧するための補正予算でした。慎重な審議の結果、「全会一致」で可決され、ほっとしました。この四十日余りは、毎朝8時30分に出勤し、早くても午後5時30分までは市役所の中に缶詰状態です。決裁の量の多さに目を白黒させたり、海外に行く団体の訪問を受けたり、マスコミのインタビュー、各部からの報告、補正予算の打合せ、昼食会、昼夜を問わない各行事への出席と目白押しで、私用の電話さえできない状況です。とは言え全

ては未知の世界、やりがいがあるの一言につきまします。議員時代はアバウトな部分があり、言いたい事は言えたが「公言汗のどしどし」市長が口にしたことは元に戻らないと知るや、自分であって自分でない思いです。何とか地をいきたいのに、周りがそうさせてくれない寂しさもあります。新市長だから何か新しいことをするのはないか、という皆さんの期待感に、どう応えようかと考えています。わたしは、常々市政をクリスタルに押し進めたいと

思っています。差し当たってこの9月1日から、市民の皆さんの声を直接聞けるように、市長室に専用のFAXを置くことにしました。市政に対し感じていること、例えば市役所(市長)で改めたら良いと思えるようなこと、あるいは未来の夢を提言するような建設的

な意見などをお聞かせください。楽しみにしています。この「市長室・発」は、オープンコミュニケーションとして、私が見たたり聞いたりをより知っていただくコーナーにしたいと思います。

お寄せください

**市長室直通FAX**  
(Δロソフミハイ)

66-2300-1

住所・氏名・電話番号を必ずお書きください。



# 観光梨園 今日オープン

## 松戸の梨はおいしいぞ！

品種	時期	標準価格(1kg)
幸水	8月中旬	500円 (もぎとりの場合 600円になります)
多摩	8月下旬	
豊水	8月下旬	300円
菊水	9月中旬	
二十世紀	9月中旬	500円 (もぎとりの場合 600円になります)
新星	9月下旬	
長十郎	10月上旬	300円
新高	9月下旬	500円 (もぎとりの場合 600円になります)
新興	10月上旬	

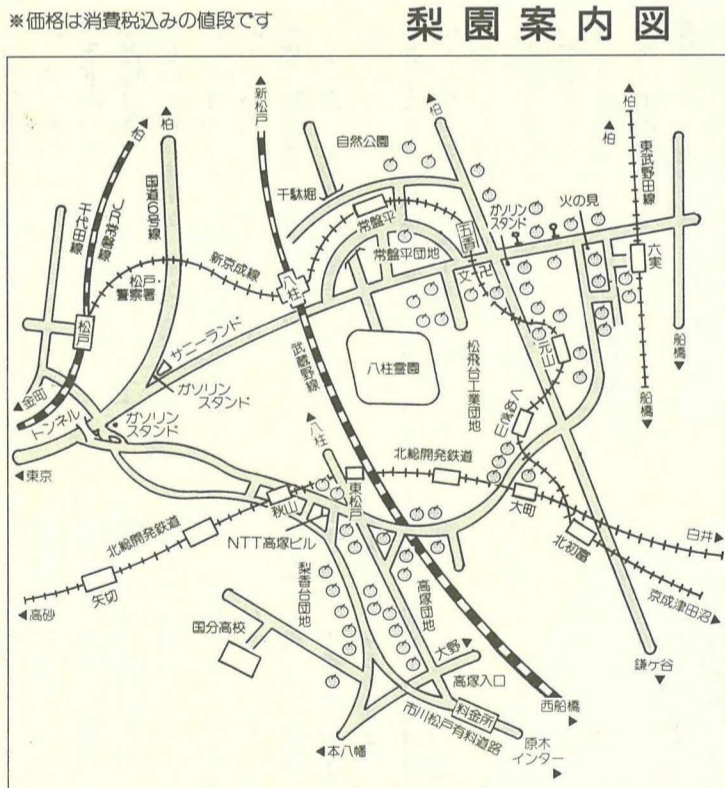
\*価格は消費税込みの値段です

秋の味覚、梨の季節がやってきました。市内五つの地区にある観光梨園が、今日オープンします。入園は無料です。みずみずしい梨を求めて、あなたも出掛けてみませんか。開園期間：8月20日(土)～10月15日

五香・金ヶ作地区：新京成電鉄常盤平・五香・元山の各駅下車。五香駅からは新京成バス「小新山行き」で金ヶ作入口下車のバス便あり。○連絡先：真嶋 87-1101 9番

六実地区：東武鉄道六実駅下車。○連絡先：山口 87-702 3番

松戸地区：松戸駅下車。○連絡先：佐々木 62-84 80番



## あなたの健康 200 虫刺され

夏は蚊(か)やネコノミ、ハチなどによる被害が多くなり、刺されたあとには個人差の大きい皮膚反応が見られます。これは刺されたときにアレルギー反応を起こす物質が注入され、体質によって異なった反応が現れるからです。特に乳幼児では、一晩たつてみたら大きく赤く腫(は)れて驚くことがあります。

皮膚症状は刺された回数によって変化していきます。蚊を例にとると、最初は刺されてもほとんど反応がありませんが、刺される回数が多くなると、刺されてから二十四時間をピークとする、赤く腫れてしこりを残す強い反応が起こるようになります。実際にはこの反応は乳幼児によく見られる反応です。

それに対して成人では長い間刺されているため、いわゆる免疫の慣れの現象が起り、刺されてもかゆみだけで、ほとんど腫れない弱い反応で済みます。

ネコノミによる被害も蚊の場合と同じ理由で、ネコを長年飼っていて、何回も刺された人には強い反応は起りません。これに対し飼いはじめて間もない人や、

ネコが嫌いで接触の少ない人が刺されると強い皮膚反応として水ぶくれができた、硬いしこりが残って長い間かゆみで悩まされます。またハチの場合もこれに当てはまります。初めてハチに刺された人は、ハチ毒による痛みと少し腫れるだけで済みますが、刺された回数が多くなると、アレルギー反応によって赤く大きく腫れるようになります。しかし、ハチの場合も蚊やネコノミと同じように免疫の慣れの現象があつて、刺されても次第に反応は弱くなっていきます。

特異な例として、ハチの場合は免疫の慣れとは逆に、過敏現象を起こすことがまれではありません。野外作業の多い四十歳以上の男性で、過去にハチに刺された回数が多い人が、刺されて間もなく呼吸困難や意識障害などの、重い全身症状を起こす過敏性ショックで死亡することがあります。

この反応は刺されてから約十分後に起る現象ですので、症状や経過を注意し、速やかに救急施設での処置が必要です。

(松戸市医師会)



# 大地震 そのよきと悪いにもなるか?

## 防災課長に聞く災害への備え

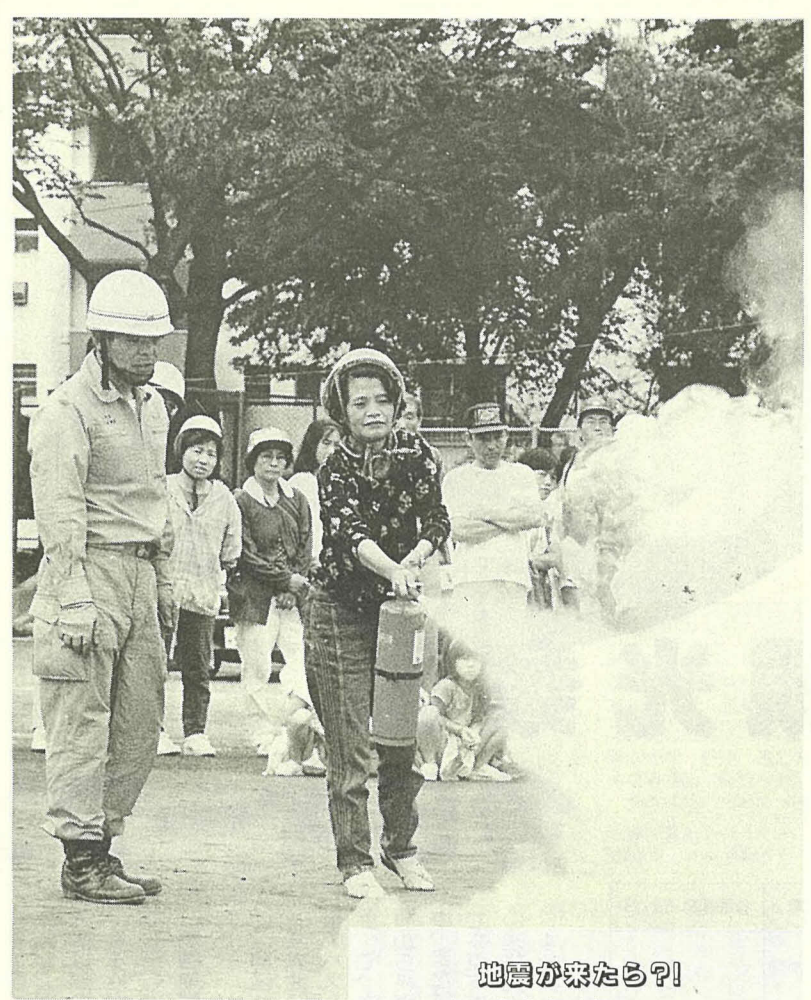
9月1日は防災の日。災害に備えて、日々どのような準備が必要なのか、また現実の災害には、どう対処したらよいのでしょうか。市政モニターのお二人が市役所防災課を訪問し、市の対策や家庭でできることなど、防災課長に聞いてみました。

**桜井** 今日はお暑い中、お越しくださいます。ありがとうございます。今日は防災についてお話ししたいと思います。防災というと、まず地震、それから風水害が考えられますが、風水害についてはつい最近、市内に国分川分水路が完成し、心配が少なくなってきましたので、

**地震だ！**  
とにかく火を消そう！

**桜井** どんなに大きな地震でも、大きな揺れは、長くても一分間といわれています。その間とにかく身の安全を確保して、

- 地震が来たら？!**
- 1 身の安全を確保
  - 2 揺れがおさまったら火の始末
  - 3 出口を確保
  - 4 ラジオや防災放送を聞く



昨年行われた防災訓練

地震そのものによる被害より、火事による災害の方が怖いんです

揺れがおさまったら、まず第一に火の始末をしてください。もし火が出たら、落ちて消火してください。

**縣** 私は、出口の確保は特に気をつけています。高層の建物の場合ですと、心配ですね。

**桜井** マンションなどでは大切なことですね。しかし、出口が確保できなかったら、

落し物、落ちて外へ出ないでください。落下物の危険がありますから。

**非常持出品**  
ラジオは乾電池式のもの！

**縣** 非常持出品としてはどんなものがいいですか？

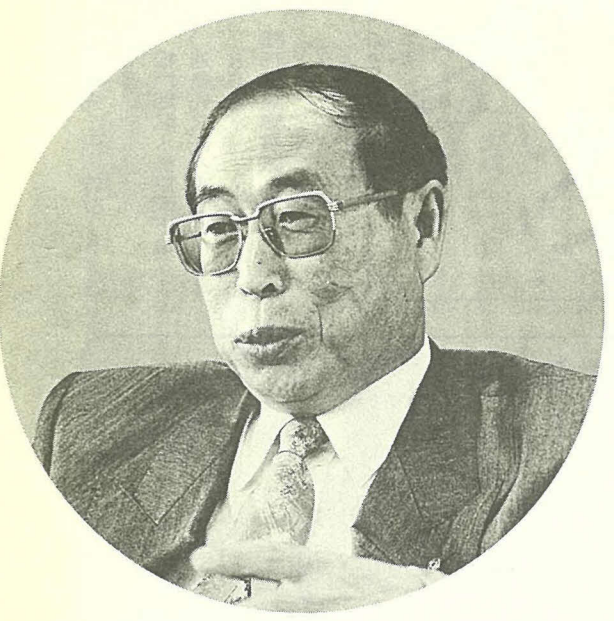
**桜井** まずラジオは必携ですね。しかも乾電池で聞けるものでなくてはなりません。本当に大きな地震のときは、停電が長時間も続きますから、情報源として

もし、放送が入らないときは、すぐに防災課へ知らせてください。

**非常持出品**  
ラジオは乾電池式のもの！

**縣** 非常持出品としてはどんなものがいいですか？

**桜井** まずラジオは必携ですね。しかも乾電池で聞けるものでなくてはなりません。本当に大きな地震のときは、停電が長時間も続きますから、情報源として



**桜井 美広 防災課長**  
「安心して暮らせる街が皆さんの願いです。ふだん何をしておくか。いざというときどうするか。両面を考えて、防災対策を推進していきます」

絶対に必要なんです。それも懐中電灯。これも乾電池が必要なんです。

水も蓄えておいてください。飲料としても必要ですが、いつでも風呂には水をいっぱいしておいてほしいんです。というの、水道が止まると、飲み水はもろんで、水洗トイレが流せなくなってしまうんです。水道が復旧するまで、悪臭の中で過ごすなんてなりませんから。(笑)

意外かもしれませんが、長靴もあるといいんですよ。被災地では、割れたガラスを踏んで怪我をしたというのが多いんです。部屋の中でも、ガラスの散乱するところは歩けませんから、底の厚いスリッパがあると便利なんです。

ところで、停電していても、車をお持ちの方は、カーラジオを聞くことはできません。自動車での避難は危険ですが、

車内でラジオは聞けるし、夜は明かりがつくし、また、なんか一晩くらいでしたら夜露はしのげますから、車は災害時にも役に立つと覚えておいてください。

**高橋** よく、三分の水・食料といいますが、三分そろえておけば本当に十分なんですか？

**桜井** 三分というのは、一時しのぎの分と考えると大きい。市役所では乾パン、ビスケットを十七万世帯分備蓄しており、緊急には対応できますが、ただ、皆さんご自身の分は、準備されていた方が安心だと思うんですね。

逆の言い方をしますと、三日間持ちこたえてくれれば、市の体制も整うので、後は心配ないということです。責任を持って食料の供給体制を敷きます。

それから、医薬品や日常生活用品。赤ちゃんのいる家庭は、粉ミルク、ほ乳びん、紙おむつなども準備していた方が安心ですよ。(笑)

貴重品については、防災の観点からいうと、一つにまとめておいたほうが良いのですが、防犯のこともありますから、市役所のいうとおりにしてたらいっぺんに盗まれた、と言われても、責任は持たせませんよ。(笑)

これらのものをひとまとめにしておいて、避難場所へ行くときに持って出れば、とりあえず大丈夫でしょう。

**避難場所**  
あなたはどこへ逃げますか？

**高橋** 私の所は広域避難場所が二十一世紀の森と広場なんです。避難場所へはこういうときに行けばいいのでしょうか。

**桜井** 逆のことを言うようですが、あわてて避難場所へ行く必要はないんですよ。火事さえ出さなければ、自宅で暮らせる場合が多いんです。

避難しなければならぬのは、住宅が壊れたり、火事で燃えたりした場合です。避難場所はどのようにしているのでしょうか。

**桜井** 乾パン、ビスケットなどの食料はもちろん、飲料水や寝具、救急用品など、二十四種類のを各避難場所へ搬送する体制になっています。乾パンなどは、今後レトルト食品などに、変えていくと考えています。また、乳幼児のためのほ乳びんなども用意してあります。

**高橋** 指定された避難場所が、危険な状態ということはないのでしょうか。

**桜井** 例えば、大きな火事があったとき、風下にあたる場所は、避難場所として使えませんから、

**避難場所**  
家が焼けた・生活できない → 避難場所へ  
※自宅生活できれば避難の必要はない



**高橋 やよいさん**  
小倉原在住。市政モニター  
「地震という、やはりどうしても子供のことが心配になります。安全を第一に考えたいですね。防災訓練などにも積極的に参加したいと思います」

別の避難場所を使うことになります。また、地域によっては、例えば橋が使えないとか、道路が寸断されているとかで、その場所に行けないこともあります。

そういうときには防災行政無線や広報車などを利用して、付近の住民の皆さんにお知らせしますので、よく注意して聞いてください。

**防災家族会議**  
話し合っておこう、わが家の防災

**縣** よく、家族で防災について話し合っておこうといわれていますけれど、具体的にどのようなことを決めておく必要があるのですか。

**桜井** 非常持出品を置いてある場所は、家族全員が分かっているなければいけません。

んね。夜でも、停電していても、分かるようにしておいてください。

それから、家族がばらばらのときに大地震がくるかもしれない。避難場所や連絡方法もチェックしておいてください。

避難場所は、自宅からどの道を通って行くのか、二通りくらい確認しておくのもいいでしょう。

**高橋** 昼間ですと、子供たちは学校に行っていることが多いと思うんですが、学校の対策はどうなんですか？

**桜井** 市内の各学校では、定期的な訓練を行っています。災害時には保護者が迎えに来るまで、学校で責任を持ってお子さんを預かっていますから、ご安心ください。

いずれにしても、学校は収容避難場所に指定されているくらいですから、ほとんどのものはしっかり建てられています。空き教室なども、災害時には収容施設として活用されます。

**縣** 小さい乳幼児のいる家庭や、お年寄りなども、心配ですね。

**桜井** そのような家庭では、特に対策を考えておかなければなりません。それが助けるか、連絡はどうするか、決めておきましょう。

それから、家の中の安全度チェックも大切ですね。転倒しやすい家具はないか、落ちてきて壊れやすいものはないかなど、いろいろ点検してみてください。

**防災訓練**  
繰り返し経験しておこうが大事

**桜井** お二人は防災訓練の経験はあると思いますが、やはり繰り返し経験すること大切ですね。毎年、中央会場と地区会場に分かれて行っていますので、多くの市民の方に参加していただきたいですね。

今年の防災訓練は、新松戸のぎやかな市街地で行います。今までは江戸川河川敷などで行っていましたが、市街地では初めての訓練なんです。また、お年寄りや小さいお子さん、身体の不自由な方や外国の人なども含めて、災害に対処しにくい方々、いわゆる災害弱者の人たちを対象とした訓練も行います。

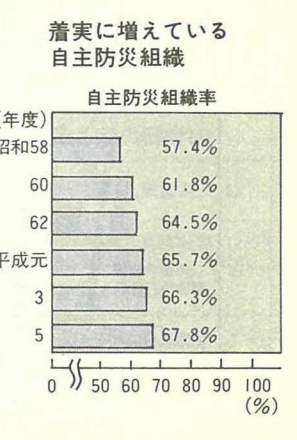
それと最近、地域の町会などで構成されている自主防災組織の防災訓練も増えてきました。

**縣** そのような自主的な防災組織は、市内にどれくらいありますか？

**桜井** 松戸市では、約七〇％近くの住民は、なんらかの自主防災組織に入っています。これは千葉県内でも、かなり高い数字なんです。

このような自主防災組織で、小規模ながら防災訓練をするのが、非常に効果的なんです。各消防署の指導で盛んに行われています。

いざというときには、隣近所助け合わなくてはなりません。



から、町会や地域での自主防災組織は、ほんとうに心強いと思いますよ。

**高橋** 近所付き合いは、防災というところからみても、やはり大切ですね。

**桜井** はい。ブライバシーも、当然守られなければなりません。向こう三軒両隣、困ったときはお互いさまですからね。家にお年寄りがいるとか、数日旅行で家を空けるか、そんなことも近所ひとこと言っておきたいですね。

### 防災特集



**縣 和子さん**  
古ヶ崎在住。市政モニター  
「緊急のとき、家庭や個人でできることは限られています。市の防災対策は信頼していますが、より充実した防災対策を望みます」

非常持出品は、暗やみでも分かる所に置いてください





### 地震の後も要注意 確かな情報・落ちついた行動

**桜井** 地震の後も、余震には気をつけたいですね。大きな地震の場合、余震も相当な規模になることがあります。それと地震の後に注意したいのが、うわさやデマなんです。

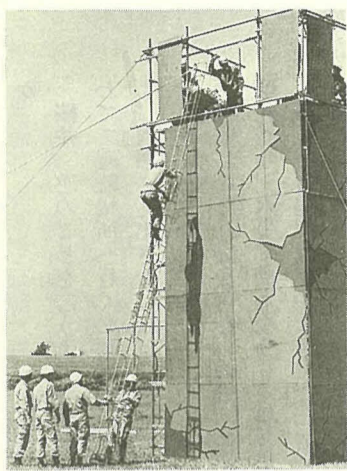
ラジオの情報や、防災行政無線をよく聞いて、落ちついて行動してください。とんでもない情報が出回ったりしますから。

**縣** 大きな地震の後の、電話や電気の復旧というのはどうなるのでしょうか。

**桜井** 地震の規模にもよりますが、電気やガス・水道・電話などの復旧は、時間が掛かる場合もあります。昨年の釧路沖地震では、電気は一日で復旧しましたが、電話は四日、水道は五日、そして都市ガスは三週間も掛かりました。

ガスの場合は、カセットコンロをお持ちの方もいると思いますが、不用意に使うと危険です。火事の心配もありますし、付近にガスが充満していることもありま

すから、ガス使用の許可が出てから使用していただきたいと思っています。  
**高橋** ところで、県の対応というのはどうなっているのでしょうか。



高い所からの救出訓練



煙道を利用した避難訓練

災害発生時に起動します。より広域的な体制が敷けるようになっていきます。

それから、平成8年度末には、西部防災センター(仮称)が千葉大園芸学部の農場の跡地にできる予定です。

### 災害は時を選ばず！ 深夜でも、旅先でも、ご用心！

**桜井** 防災課でも、いろいろな地域での被災状況を参考にしています。過去数年間でも、日本のあちこちでずいぶん大きな地震がありましたね。そういったものを教訓にしつつ、対策を考えています。

**縣** 災害地の報道からは、学ぶべきことも多いですね。

**高橋** 自分とは関係のないことと思いがちですけどもね。

**桜井** そうなんです。例えば松戸市内では津波は心配ないし、がけくずれの地域もある程度限られています。しかし、災害はいつやってくるかわかりません。市外で大地震に遭わないとも限りません。被害を未然に防ぐ知識は持っておきたいですね。

**縣** 旅行中ということもありますよね。  
**桜井** そうですね。例えば津波ですが、奥尻島ときは、被害が大きかったですね。地震のあとの津波の怖さがよく分か

りました。津波の危険があるときは、とにかく山の方へ逃げるといったことも知られるようになりました。  
また、旅館に泊まるときは、必ず非常出口を確認してください。きちんとした旅館・ホテルなら、最低二方向の出口があるはずですから、確認しておいてください。

### もう一度家族で防災会議を！

**縣** お話を聞いて、かえって安心できました。とにかく火を出さなければ避難の必要はないのですから、わが家なりの防災対策を立てておこうと思います。

それから今日お話を聞いていて感じたのは、災害は時を選ばないということです。昼夜の区別はもとより、旅先とか移動中ということもあるんですね。そういったことも含めて、いろんな状況を想定しながら、もう一度家族で防災会議をしておきたいと思っています。

**高橋** 市の防災体制が分かり、心強く思いました。また、逆に個人や家庭での防災対策についても、分かっているつもりでも、いろいろと勉強になりました。なんだか生き延びていく自信がついたような……(笑)。

非常持出品も、もう一度確認し、子供にもしっかりと教えておきたいと思っています。防災訓練にも、積極的に参加して、本当に地震が起きたとき、あわてないような心構えを持ちたいと思います。

**桜井** 地域の自主防災組織でも、訓練していただくと、ありがたいですね。

そういうところは、市役所防災課の職員は、喜んでお伺いします。  
今日はありがとうございました。  
(敬称略)

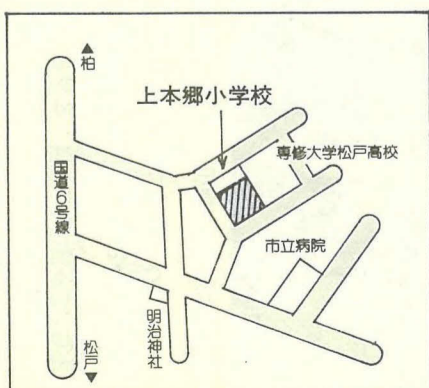
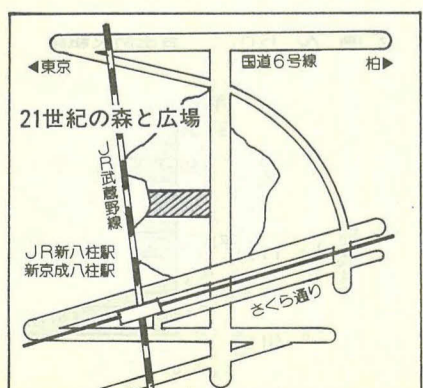
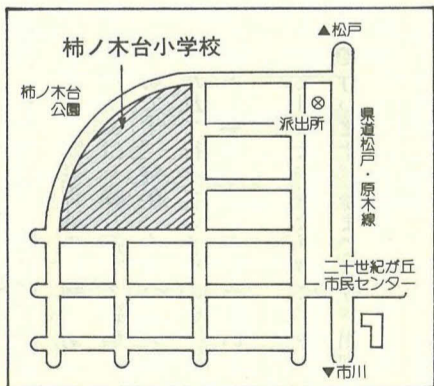
## 旅先で大地震に遭わないとも限りません 被害を未然に防ぐ知識は持っていたいですね

# 防災訓練

## 8/21(日) 地区会場

時間…午前9時～11時  
会場…柿ノ木台小学校・上本郷小学校・21世紀の森と広場

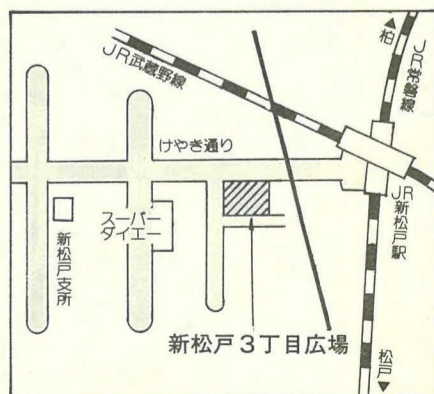
中央会場と同じ規模の地震が発生したことを想定した訓練です。地区会場では、近隣住民の連携・協力による防災体制づくりを推進するため、地域住民を主体とした訓練となります。



## 9/1(木) 中央会場

時間…午前9時50分～正午  
会場…新松戸3丁目広場

南関東地域に地震が発生(市内震度6、マグニチュード7.9)し、市内は大きな被害を受け混乱していることを想定した、防災関係機関を主体とした総合的・実践的な訓練。初めての住宅密集地での災害に対応した訓練となります。

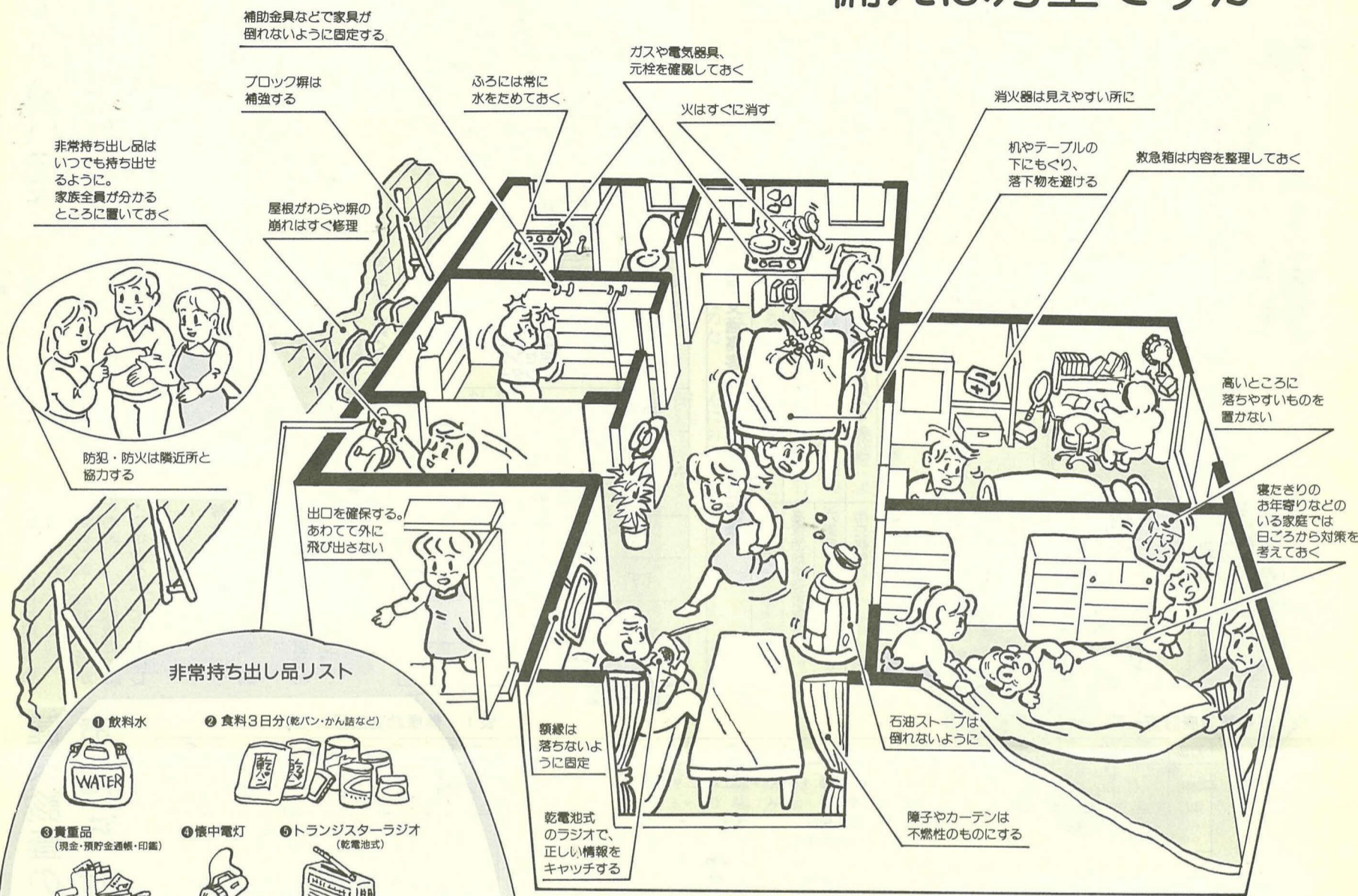


※学校での児童・生徒の訓練は、防災週間中(8月30日(火)～9月5日(月))に実施します。



# 防災特集

## いざという時のために 備えは万全ですか



### 非常持ち出し品リスト

- ① 飲料水
- ② 食料3日分(乾パン・かん詰など)
- ③ 貴重品(現金・預貯金通帳・印鑑)
- ④ 懐中電灯
- ⑤ トランジスタラジオ(乾電池式)
- ⑥ 下着・手ぬぐい・手袋・ちり紙
- ⑦ 救急薬品
- ⑧ 赤ちゃんのいる家庭ではほ乳びん・粉ミルク・紙おむつなど

※目安として男性15kg以下、女性10kg以下にまとめる。

### 避難場所

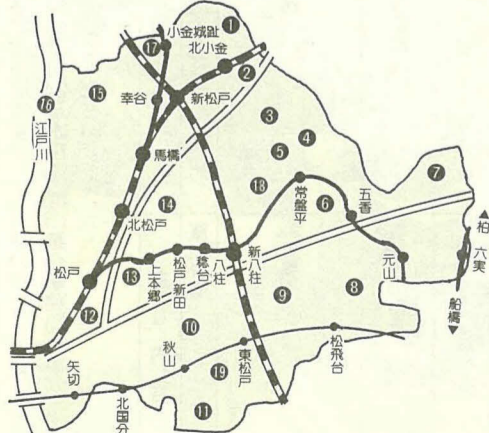
災害発生時には、状況に応じて近所にある校庭、公園、空き地等に一時避難し、災害の拡大、類焼等の際には指定避難場所(17カ所)へ避難してください。

### 広域避難場所

指定避難場所では、危険であると判断される場合は、早めに広域避難場所(5カ所)へ避難してください。

### 収容避難場所

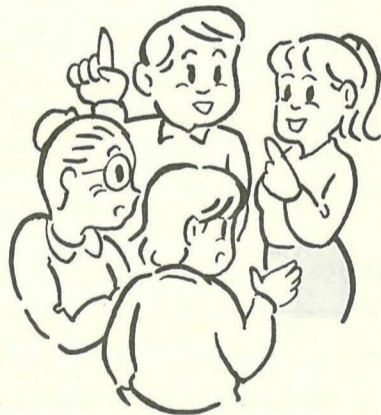
被災者で、帰る家を失った人たちのため、市内小・中学校、高校、市民センターなど105カ所を収容避難場所としています。



### 家庭で防災会議を開きましょう

災害のとき家族があわてずに行動できるように、ふだんから次のことを話し合い、それぞれの分担を決めておきましょう。

- 家の中でどこが一番安全な場所かの確認
- ガス器具や元栓の確認
- 幼児や老人の避難の責任者の確認
- 避難場所、避難路の確認
- 避難するとき、だれが何をもち出すか、非常持ち出し袋をどこに置くかの確認
- 家族間の連絡方法と最終的に落ち合う場所の確認
- 昼に発生した場合、夜に発生した場合それぞれの、家族みんなの役割



### 〈指定避難場所一覧〉 家族みんなで確認しておきましょう。

広域避難場所	番号	指定避難場所	所在地	広域避難場所	番号	指定避難場所	所在地
① 小金高校等	①	本土寺	平賀63	⑨ 八柱霊園	⑦	六実中央公園	六高台三丁目142
	⑫	新松戸中央公園	新松戸六丁目22		⑧	陸上自衛隊松戸駐とん地	五香六実5
⑬ 21世紀の森と広場	②	東漸寺	小金359-1		⑨	八柱霊園	田中新田48-2
	③	ユーカリ交通公園	小金原一丁目25		⑩	県立松戸南高校	紙敷1199
	④	小金原公園	小金原六丁目10		⑪	東部クリーンセンター	高塚新田352
	⑤	栗ヶ沢公園	小金原八丁目26	⑫	市立梨香台小学校	高塚新田512-13	
⑭	⑥	金ヶ作公園	常盤平三丁目27	⑬ 千葉大学園芸学部	⑬	千葉大学園芸学部	松戸648
	⑭	松戸運動公園	上本郷4434		⑭	松戸中央公園	岩瀬487-1
⑮	江戸川河川敷		市内流域部分	⑯	江戸川河川敷		市内流域部分



# 敬老おこづかい・祝い品を 差し上げます

**敬老おこづかい**  
 対象：平成6年4月1日現在、本市に住民登録・外国人登録をして満六十九歳以上の(大正14年4月1日以前に生まれた人)  
 ※該当者には8月下旬にハガキで通知します。

**敬老祝い品**  
 対象：9月15日(祝)現在、満七十歳・八十九歳の人  
 お渡し方法：敬老おこづかいと同時に(一部地域では町会・自治会を通して)お渡しします。

**金額：七千円**  
**お渡し方法**：左表の日程でお渡しします。会場は大変込み合いますので、通知ハガキに記載された時間帯にご来場ください。(詳しくは、通知ハガキをご覧ください。)

**高齢者祝い品**  
 対象：9月15日(祝)現在、満九十歳以上の人  
**お渡し方法**：市から直接お伺いして、お渡しします。  
 園ながいき課庶務係



敬老おこづかい贈呈日程表

期日	会場	時間
8/30(火)	新松戸市民センター 松飛台市民センター	午前10時～午後3時
31(水)	小金原市民センター 小金北市民センター	
9/1(木)	小金原市民センター 常盤平市民センター	
2(金)	常盤平市民センター 六実市民センター	
5(月)	古ヶ崎市民センター 馬橋市民センター	
6(火)	総合福祉会館	
7(水)	市民会館 穂台市民センター	
8(木)	市民会館 二十世紀が丘市民センター	
9(金)	小金市民センター 八ヶ崎市民センター	
12(月)	明市民センター 馬橋東市民センター	
13(火)	馬橋支所 五香市民センター	
14(水)	東部支所 八柱市民センター	

## 9/1 から受け付けます 市民交通傷害保険

一日一円の保険でおなじみの市民交通傷害保険の受け付けが、9月1日(休)から始まりますので、希望者は加入(更新)の手続きをしてください。この保険に加入すると、一年間の保険料掛け捨てで、最高百万円まで保障されます。

**加入できる人**：①市内に住んでいて住民登録または外国人登録をしている人②市内の事業所に勤務している人  
**保険料**：一人一口に限り、年額三百六十円(中途加入は月割三十円)  
 ※来春小学校に入学する児童は百八十円です。申し込み時に申し出てください。  
**保険期間**：平成6年10月1日～平成7年9月30日  
**対象となる事故**：自動車・オートバイ・自転車・電車などに関連し、国内で発生した交通事故(航空機・船舶事故は除く)  
**加入手続き**：印鑑・保険料を持って安全課・市民課・各支所または下表の出張受付会場で

### 市民交通傷害保険出張受付日程表

日	時	会場
9/5(月)	午後1時30分～3時30分	高塚団地管理事務所
6(火)	午後1時30分～3時30分	六実集会所
7(水)	午前10時～午後2時	市立病院
8(木)	午後1時30分～3時30分	あさひ幼稚園・五香公会堂
9(金)	午後1時30分～3時30分	大金並消防署・小金北市民センター
12(月)	午後1時30分～3時30分	小金市民センター・八ヶ崎会館
13(火)	午後1時30分～3時30分	松戸駅東西連絡通路
14(水)	午前11時～午後3時30分	馬橋市民センター・馬橋東市民センター
16(金)	午前11時～午後3時30分	伊勢丹松戸店
19(月)	午後1時30分～3時30分	さかえ幼稚園
20(火)	午後1時30分～3時30分	矢切幼稚園
21(水)	午前11時～午後3時30分	八柱市民センター・牧の原幼稚園
22(木)	午後1時30分～3時30分	穂台市民センター
26(月)	午後1時30分～3時30分	小山集会所・北部幼稚園
27(火)	午後1時30分～3時30分	みどり幼稚園・明市民センター
28(水)	午後1時30分～3時30分	松戸駅東西連絡通路

※雨天の場合、会場により中止する場合があります。

表2 各種健康診査一覧

健康診査	方法	実施時期	実施場所	対象年齢	検査項目	費用
基本健康診査	集団	右記の集団日程表1で実施		40～59歳	*身体計測 *尿尿 *血圧測定 *問診 *血液検査 1. 貧血検査 ☆医師が必要と認め 2. 肝機能検査 た人には次の検査 3. コレステロール を実施します。 4. 中性脂肪 (1)心電図検査 5. 尿酸 (2)血糖検査 6. クレアチニン (3)眼底検査	無料
	個別	4月～7年3月	受託医療機関	40歳以上	①午前中受ける場合 ②午後受ける場合	できるだけ朝食をとらないで検査を受けてください。 できるだけ朝食を軽くして、昼食はとらないで検査を受けるようにしてください。
肺がん検診(結核住民健康診断)	集団	右記の集団日程表1で実施		40～59歳	*問診 *胸部エックス線検査(間接撮影)	無料 ただし、喀痰細胞診検査は 集団 400円 個別 700円
大腸がん検診	集団	右記の集団日程表1で実施		40歳以上	*問診 *便潜血反応検査	集団 300円 個別 600円
	個別	4月～7年3月	受託医療機関	40歳以上	問診の際に容器を受け取り、後日提出となります。	
女性の健康診査	集団のみ	右記の集団日程表1で実施		35～39歳の女性	*身体計測 *尿尿 *血圧測定 *問診 *血液検査 1. 貧血検査 2. コレステロール 3. 中性脂肪	無料

※基本健康診査を受けようとする人で、現在高血圧・糖尿病等の成人病疾患で治療中の人は、主治医にご相談ください。  
 ※集団日程表1の会場では、35～39歳の女性の健康診査と胸部レントゲン検査(対象15歳以上)を併せて実施しています。

表1 健康診査集団日程表

期日	受付時間	会場名
9/12(月)	午前9時30分～11時 午後1時30分～3時	健康増進センター
13(火)	午前9時30分～11時 午後1時30分～3時	穂台市民センター別館
16(金)	午後1時30分～3時 午後5時30分～7時	中央保健センター
19(月)	午後1時30分～3時	八ヶ崎市民センター
20(火)	午前9時30分～11時 午後1時30分～3時	小金保健センター
22(木)	午後1時30分～3時	馬橋支所
26(月)	午後1時30分～3時	小金原市民センター
27(火)	午前9時30分～11時 午後1時30分～3時	小金原市民センター
28(水)	午後1時30分～3時	新松戸市民センター
29(木)	午前9時30分～11時 午後1時30分～3時	新松戸市民センター
10/3(月)	午前9時30分～11時 午後1時30分～3時	馬橋市民センター
4(火)	午後1時30分～3時	小金保健センター

※最寄りの会場に当日、直接おいでください。  
 ※各会場の駐車場が狭いため、車での来場はご遠慮ください。  
 ※平成6年4月以降、医療機関・集団会場のいずれかで、既に受診した人は受診できません。  
 ※受診の際、共通受診券をご持参ください。  
 ※午前中の健診は大変込み合います。

## 健康診査のお知らせ

成人病からあなたの健康を守るためには、定期的な健康チェックが大切です。市では、各種健診を行って、皆さんの健康を維持するお手伝いをしています。

四十歳以上の人を対象に個人通知をしましたが、4月以降、まだ受診していない人は、表1・2を参考に受診してください。  
 健康管理課

期日	会議予定	主な内容
2(金)	招集日・本会議	議案説明
7(水)	本会議	一般質問
8(木)	本会議	議案等の審査
9(金)	本会議	議案等の審査
12(月)	常任委員会	議案等の審査
13(火)	常任委員会	議案等の審査
14(水)	常任委員会	議案等の審査
16(金)	決算審査特別委員会	平成5年度各会計 決算認定審査
20(火)	決算審査特別委員会	議案等の議決
21(水)	本会議	議案等の議決
26(月)	本会議	議案等の議決

**9月定例市議会開催予定**  
 平成6年松戸市議会9月定例会は、9月2日(金)から26日(月)まで開催される予定です。  
 請願・陳情は8月24日(水)正午までに提出してください。  
 市議会事務局議事課

### 11/13(日)は松戸市議会議員一般選挙

任期満了による松戸市議会議員一般選挙が、11月13日(日)に行われます。市民の代表を選ぶ大切な選挙です。棄権せずみんなそろって必ず投票しましょう。

告示日：11月6日(日)  
 投票日：11月13日(日)  
 投票できる人：昭和49年11月14日までに生まれ、平成6年11月13日現在に松戸市に在住している人  
 (立候補予定者説明会) 日時：9月30日(金)午後2時から  
 会場：市役所本館二階大会議室  
 松戸市選挙管理委員会事務局

### サラリーマンの奥さん 国民年金の届け出をお忘れなく

サラリーマンの夫に扶養されている妻は、国民年金の第三号被保険者に該当します。保険料は夫が加入している厚生年金や共済組合の制度全体が負担しますので、夫の給料から差し引かれたり、奥さん自身で納める必要はありません。

しかし、第三号被保険者に該当する届け出をしなくてはなりません。届け出を忘れると、年金受給額が少なくなったり、最悪の場合には受給権を失うこともありますので、注意してください。  
 また、夫が転職したり、会社を退職したとき、あるいは、奥さん自身が収入を得て、夫の扶養からはなくなった場合、更が生じた場合も、届け出が必要で、届け出は国民年金課または支所で受け付けます。  
 国民年金課適用係



情報

チャンネル

お知らせ

8/30・9/5は建築物防災週間です

期間中、市では病院・デパート・ホテルなどの特殊建築物を対象に、防災査察や建築物の窓ガラス・外壁などの落下物調査を行います。

保健・衛生

麻しん予防接種

接種場所市内の委託医療機関(同封の医療機関一覧表の中から選んでください)対象生後十二ヶ月〜七十二ヶ月未満の人

ハガキ記入要領

- 麻しん申し込み
住所
保護者氏名
子供の氏名
子供の生年月日
電話番号

ハガキに右記のとおり記入し、〒271松戸市竹ヶ花七四一三中央保健センター保健衛生課予防係(☎66-7483番)へ

十萬四千円を計上する一般会計補正予算(第三回)案が、可決されました。

8月は特別土地保有税(取得分)の申告納付月です

市民会館は8月30日(火)休館・受け付けも休みです

臨時市議会が開かれまし

臨時市議会が、7月26日に開催され、一部焼失した小中学校屋内外体育館の復旧事業費として、一億五千三百三

ツベルクリン反応検査・BCG予防接種
ツ反(9月12日)、判定・BCG(14日)、いずれも午後1時15分〜2時30分

DPT(ジフテリア・百日せき・破傷風混合)ワクチン予防接種

接種場所市内の委託医療機関(同封の一覧表から選択)

対象生後十二ヶ月から十八ヶ月の間一回接種 申し込みをする人(一回(三回)、二期(一回)の接種をしていない人で、問診票を持っていない人

ハガキ記入要領

- ツ反・BCG申し込み
住所
保護者氏名
子供の氏名
子供の生年月日
電話番号

8月31日(水)までに、ハガキに右記のとおり記入し、〒271松戸市竹ヶ花七四一三中央保健センター保健衛生課予防係(☎66-7483番)へ

内科から、当初五つの診療科(耳鼻咽喉科・形成外科・整形外科・皮膚科・眼科)で「院外処方せん」を発行します。

8月は特別土地保有税(取得分)の申告納付月です

平成6年6月30日の間に、市内の土地を合計で一平方メートル以上取得した個人または法人

臨時市議会が開かれまし

臨時市議会が、7月26日に開催され、一部焼失した小中学校屋内外体育館の復旧事業費として、一億五千三百三

市立病院で院外処方せんを発行します

市立病院では、松戸市薬剤師会の協力を得て、9月1日

9月上旬から12月中旬まで、増設工事のため、駐車場が利用できないことがあります。

東唱会(歌謡曲)
毎月土曜日三回午後6時30分〜8時30分

ハガキ記入要領

- 胃がん検診は申し込みましたか
胃がん検診の申込締切は8月15日でした

胃がん検診は申し込みましたか
胃がん検診の申込締切は8月15日でした。忘れた人は至急申し込みください。

サークル会員募集
※会場は変更することがあります。

- 松戸柔道クラブ
松戸藤サークル友の会
伊勢の会(古典文学研究)
松戸太極拳同好会
硬式レディステニスクラブ

- 新松戸くらしのゼミナール
松戸混声合唱団
松戸市民合唱団
松戸市民合唱団
松戸市民合唱団

- 松戸ペン習字サークル
松戸第二・第四水曜日午後6時30分〜8時30分
松戸女声合唱団
松戸女声合唱団

- むつみペン習字サークル
松戸市市民合唱団
松戸市民合唱団
松戸市民合唱団



矢切剣友会
毎週月・金曜日午後6時から毎週日曜日午後4時30分



- 松戸市市民合唱団
松戸市民合唱団
松戸市民合唱団



# 情報 チャットネル

※タイトルが色刷りのものは、市の主催です。



**近世史料を読む(中級編)**  
9月28日(祝日)11月30日の毎週水曜日(祝日の場合は翌日)、午前10時30分～正午(全十回) 講師筑波大学名誉教授・渡辺一郎氏 会場市立博物館 定員三十人(抽選) 古文書学習経験者。独学可) 費用三千元 9月2日(金)必着で、往復ハガキに住所・氏名・電話番号を記入して、〒270松戸市千駄堀六七一市立博物館(☎8418181番)へ

**聖徳大学オープンアカデミー公開講演会「料理よもやま話」**  
9月5日(月)午後1時～3時 会場聖徳学園川並記念講堂 講師帝國ホテル料理長・村上信夫氏 費用無料 聖徳大学SOAセンター1聖徳大学公開講座係☎651111番

**合唱講習会(女声)**  
9月4日(日)午前10時～午後3時 会場森のホール21レセプションホール 費用無料 電話で松戸市音楽協会・大沢☎6711798番へ

**音楽の広場(合唱講座)**  
8月23日(火)午後1時30分～3時30分 会場市民劇場 費用初回テキスト代二千七百円 用切回公民館☎6811214番

**女性センター9月のセミナー「女と男しつかりと向きあってみませんか」**  
①9月8日(木)②16日(金)午後6時30分～8時45分 会場女性センター 内容①法政大学講師・矢口悦子氏の講演②フリートーク 対象市内在住・在勤・在学の二十歳以上の人二十人 費用五百円 電話またはハガキ(住所・氏名・年齢・電話番号を記入)で、〒270松戸市本町一四一〇女性センターセミナー係(☎6418778番)へ

**婚前・新婚学級**  
対象 未婚または新婚の男女(二人の参加) 会場 中央保健センター  
9/5(月) 午後6時30分～8時30分 新婚つて、親になるってどんなこと? 教育心理研究センター 時田光人氏 \*血圧測定、尿検査を無料で実施  
12(月) 気が付いてからは遅すぎる妊娠・出産の心得 医師 堀口雅子氏 \*血液検査(貧血・梅毒・風しん抗体価)を希望者に有料で実施  
19(月) 幸福な家庭設計のために 保健婦 \*検査結果をお知らせします

**情報センタービデオ講座**  
8月28日(日)午後1時30分～午後4時 会場森のホール21 情報センター 内容簡易ビデオカメラの撮り方など 定員三十人(抽選) 費用無料 8月24日(水)までに、ハガキに住所・氏名・年齢・電話番号を記入して、〒270松戸市千駄堀六四六四森のホール21 情報センター係(☎8415050番)へ

**実践話し方教室**  
9月1日～29日の毎週木曜日、午後6時30分～9時 会場市民会館 費用教材費等四千五百円 講師堀口照美氏 実践話し方研究会・高森☎4413789番

**あなたも健康的にダイエット(秋のスリムコース)**  
9月22日～12月1日の毎週木曜日の午前中 会場健康増進センター 対象肥満傾向があり(体重kg÷身長mの二乗が二十四以上)、当センターの健康増進指導コースを受けた人(受けたことのない人はご相談を) 費用調理実習二百円、運動実技二百九十九円(各一回につき) 定員先着三十人 直接、または電話で健康増進センター(☎6515588番)へ

**楽々バランスメニュー教室**  
室一一日千六百キロカロリーのヘルシークッキング  
9月20日(火)午前10時30分～午後2時40分 会場東葛飾支庁合同庁舎 内容講演「地域の向上のために、ボランティアに期待するもの」法政大学教授・高橋敏士氏、実践報告「我孫子市ふれあい弁当の会」世話人代表・梅田美保氏 定員先着百二十人 費用無料(昼食付き) 9月13日(火)(必着までに、ハガキに住所・氏名・電話番号、9月20日ボランティアカレッジ希望」と記入して、〒270松戸市小根本七東葛飾支庁社会福祉課(☎6114077番)へ

**学芸員定期講演会「地下の正倉院文書」** 墨書土器が語る古代の松戸  
9月18日(日)午後1時30分から 会場市立博物館 定員先着八十人 費用無料 市立博物館☎8418181番

**あなたのコレステロール大丈夫ですか**  
9/22(木) 午前10時～午後1時  
**食物繊維を上手にとろう**  
10/20(木) 午後1時～午後2時  
**気になりませんが、カルシウム不足**  
11/17(木) 午後1時～午後2時  
対象…市内在住・在勤で当センターの医学的検査を1年以内に受診した人:35人 費用…毎回400円 持ち物…エプロン・三角きん・ふきん・筆記用具

**グラウンドゴルフ教室**  
8月28日(日)午前8時～正午 会場高木小学校校庭 費用無料 対象市民 当日会場で 団体指導委員・染谷☎8717632番

**バドミントン秋期大会(ダブルス)**  
9月11日(日)午前9時～午後7時 会場運動公園体育館 対象市内在住・在勤・在学者 費用協会登録者千二百円・未登録者千五百円 種目男女とも一部(四部) 8月29日(月)までに、所定の振込用紙または現金書留で〒270松戸市小金原九二二二二バドミントン協会磯野照磨へ 園長谷川☎417925番

講座名	日時	会場	対象	費用	申し込み
保育ボランティアコース	9/8～12/8の主に毎週木曜日(全14回) 午前10時～正午	千葉市勤労市民プラザ(JR蘇我駅前)	二十歳以上の女性	無料	8月25日(日)必着で、ハガキで〒260千葉市中央区南生実町1412 千葉明德短期大学保育ボランティア係(☎043-265-1613番)へ
自然活動ボランティアコース	9/17～11/26の毎週土曜日(全10回) 午後1時～4時	順天堂大学さくらキャンパス(印旛村)	二十歳以上の女性	無料	8月27日(日)消印有効で、往復ハガキで〒270-16印旛郡印旛村平賀学園台1-1順天堂大学さくらキャンパス教務課レディースアカデミー係(☎0476-98-1001番)へ
介護ボランティアコース	9/13～11/24の毎週1回(全10回) 午前10時～午後1時	千葉福祉専門学校(船橋市)	五十人以上	無料	8月25日(日)消印有効で、往復ハガキで〒274船橋市前原東1-16-3 千葉福祉専門学校レディースアカデミー係(☎0474-77-1277番)へ

**レディースアカデミー講座**  
8月31日(水)は市・県民税の第二期納期限です。

**インディアアカ教室**  
9月7日～10月5日の毎週水曜日(全五回)、午後7時～9時 会場松ヶ丘小学校体育館 対象市内在住の女性 定員先着三十人 費用無料 8月22日(月)から、直接または電話でスポーツ課☎6319241へ

**家庭婦人卓球大会**  
9月8日(日)午前9時から 会場運動公園体育館 対象市内在住・在勤の女性 費用一人六百円 内容ラウンド個人戦  
9月1日(日)午前10時から運動公園会議室で行われる組み合せ会議で 園松戸市家庭婦人卓球協会・石渡☎4611374番

一生の支えを見つめました。



常盤平 西留 満洋さん 智子さん

**新婚さん**  
こんにちは  
グループ交際で知り合ったとき、彼女が目に入りませんでした。結婚してからは、家庭はもちろん仕事の面でも手伝いやアドバイスをしてくれます。もう彼女はなくてはならない存在です。

**バドミントン秋期大会(ダブルス)**  
9月11日(日)午前9時～午後7時 会場運動公園体育館 対象市内在住・在勤・在学者 費用協会登録者千二百円・未登録者千五百円 種目男女とも一部(四部) 8月29日(月)までに、所定の振込用紙または現金書留で〒270松戸市小金原九二二二二バドミントン協会磯野照磨へ 園長谷川☎417925番

**インディアアカ教室**  
9月7日～10月5日の毎週水曜日(全五回)、午後7時～9時 会場松ヶ丘小学校体育館 対象市内在住の女性 定員先着三十人 費用無料 8月22日(月)から、直接または電話でスポーツ課☎6319241へ

**家庭婦人バスケットボール教室**  
9月13日～10月11日の毎週火曜日(全五回)、午前11時～午後1時 会場青少年会館 対象市内在住の女性 定員先着三十人 費用無料 8月22日(月)から、直接または電話でスポーツ課☎6319241へ

**バドミントン秋期大会(ダブルス)**  
9月11日(日)午前9時～午後7時 会場運動公園体育館 対象市内在住・在勤・在学者 費用協会登録者千二百円・未登録者千五百円 種目男女とも一部(四部) 8月29日(月)までに、所定の振込用紙または現金書留で〒270松戸市小金原九二二二二バドミントン協会磯野照磨へ 園長谷川☎417925番

**インディアアカ教室**  
9月7日～10月5日の毎週水曜日(全五回)、午後7時～9時 会場松ヶ丘小学校体育館 対象市内在住の女性 定員先着三十人 費用無料 8月22日(月)から、直接または電話でスポーツ課☎6319241へ

**家庭婦人バスケットボール教室**  
9月13日～10月11日の毎週火曜日(全五回)、午前11時～午後1時 会場青少年会館 対象市内在住の女性 定員先着三十人 費用無料 8月22日(月)から、直接または電話でスポーツ課☎6319241へ



# 催し物

**親子映画劇場**  
8月27日(土)午後1時30分、4時  
会場 矢切公民館 内容 ネバーエンディングストーリーⅠ・せん水艦に恋をしたクジラ  
費用無料 定員先着百七十人  
園矢切公民館 ☎68-11214

**なんでも相談日**  
9月4日(日)午前10時30分、午後3時  
会場 伊勢丹松戸店 十一階パンケットルーム 内容 法律・相続・税金・登記・不動産売買などの多様な相談に専門家が応じます 費用無料  
園松戸商工会議所 ☎64-3111番

**福祉ショップ作品展示即売会**  
8月29日(月)・30日(火)午前9時、午後4時  
会場 市役所本館新館一階連絡通路 内容 福祉施設の紹介、作品の即売 出店施設いぶきの広場・松里作業所・喜楽家  
園あわせ課給付係

**リサイクル広場**  
あなたの家の不用品を生かしてみませんか  
機二千元 ◆留守番電話五千円  
(子供用品) A型ベビーカー 無料・三千元 ◆ベビー豆いす 五百円 ◆ミニテーブル 五百円 ◆籐製ゆりかご 無料  
◆歩行器 五百円 ◆おすべりジム 四千元 ◆だっこホルター 二千元 ◆ベビー布団セット 五千円 ◆B型ベビーカー 三千元  
(スポーツ用品 楽器) ぶらさがり健康器 千円 ◆ポーターブルキーボード 五千円

**親子ワークショップ**  
8月27日(土)午後10時、午後3時  
会場 東葛飾支庁 対象 社会福祉施設を運営しているお困りの人 内容 法律・会計・経営・入所者の処遇など(秘密厳守) 費用無料  
園県社会福祉協議会 ☎043-245-1104番

**再生自転車を販売**  
受付 9月2日(金)午前9時、午後3時と3日(土)午前9時、11時  
抽選 9月3日(日)午前11時から 販売台数四十台 価格七千円〜一万二千元  
会場 生きがい福祉センター(金ヶ作二七七一四) 交通五香駅 東口から新成バス「小新山」行きまたは「柏陵高校」行きで、新栄町入口下車(五香駅午前9時48分・58分、10時16分発があります)  
※駐車場がありませんので車の来場はご遠慮ください。  
園(株)松戸市シルバー人材センター ☎84-3191番

**住宅デー・親子工作教室**  
8/28(日)午前10時、午後3時(小雨決行・雨天時は9/4(日))  
会場 古ヶ崎農協駐車場・寺沢公園 小倉きよし 丘公園 中道公園 高橋スパー ちのつぎ 前六実集会所・門前児童公園 八ヶ崎子安神社  
内容 工作教室・包丁研ぎ・まな板削り・住宅なんでも相談  
費用 無料

**野鳥観察会**  
9月4日(日)松戸駅東口デック 午前8時集合、午後1時現地解散  
場所 東京湾野鳥公園 持ち物 筆記用具・観察用具・昼食など 費用 入場料二百円 ほか交通費  
園(株)まつど街と水辺の緑化基金 ☎45-9846番

**リサイクル広場**  
あなたの家の不用品を生かしてみませんか  
機二千元 ◆留守番電話五千円  
(子供用品) A型ベビーカー 無料・三千元 ◆ベビー豆いす 五百円 ◆ミニテーブル 五百円 ◆籐製ゆりかご 無料  
◆歩行器 五百円 ◆おすべりジム 四千元 ◆だっこホルター 二千元 ◆ベビー布団セット 五千円 ◆B型ベビーカー 三千元  
(スポーツ用品 楽器) ぶらさがり健康器 千円 ◆ポーターブルキーボード 五千円

## パークセンター (21世紀の森と広場) 催し物案内

行事名	日時	講師	定員・費用
みどりの講習会 「テラリウムとハイドロカルチャー」	9/4(日) 午後1時30分～3時30分	園芸研究家 宮内 哲也氏	先着40人・無料
こども手づくり教室 「草木でそめよう」	10(土) 午後1時30分～4時	伊藤 道子氏	小3以上先着30人(親子可) 材料費150円
自然観察会 「秋の野草観察会」	11(日) 午前10時～正午	自然観察指導員 川端 祥子氏	先着30人・無料
園芸教室 「秋植球根の育て方」	17(土) 午後1時30分～3時	みどりの相談員 渡辺 重吉郎氏	先着20人・無料
みどりの講習会 「ハーブの楽しみ方 一番りの花束を作ろう」	18(日) 午後1時30分～3時30分	ジャパンハーブソサエティ 黒澤 今日子氏	先着24人 材料費1,000円
園芸教室 「秋の庭木の手入れ」	23(祝) 午後1時30分～3時	みどりの相談員 田口 峯男氏	先着20人・無料

☎電話でパークセンター ☎45-8900番 (月曜休館)へ

**フラワールアレンジメント (秋の花贈り)**  
9月4日(日)午前10時、午後1時  
会場 明市民センター 費用 二千円  
園フローラル・アート花の友の会・阿部 ☎49-0008番

**次回掲載分について**  
品物を譲りたい人は、8月24日(木)までに、電話で申し込んでください(一人三点まで)。  
9月20日号に掲載します。価格は一万円までで、衣料品・食料品・自転車などは扱いません。  
園消費生活センター ☎66-7329番

# 募集します

**仮称・県立看護専門学校の教員を募集**  
募集人数若干名(平成7年養成課程修了証書(写し)4月採用) 応募資格 看護教員経験者または看護教員養成課程修了者 必要書類 自筆履歴書・卒業証明書・成績証明書・免許証(写し)・看護教員 223-3886番

募集種目	資格	受付期間
2等陸・海	男子 18歳以上27歳未満 女子 18歳以上27歳未満	常時 9/14(水)まで
曹候補士	高卒(見込)27歳未満男女	9/9(金)まで
一般曹候補生	高卒(見込)21歳未満男女	9/9(金)まで
航空学生	高卒(見込)21歳未満男女	10/3(月)～31(日)
看護学生	高卒(見込)22歳未満女子	10/3(月)～27(日)
防衛大学校学生	高卒(見込)21歳未満男女	10/3(月)～27(日)
防衛医科学校学生	高卒(見込)21歳未満男女	10/3(月)～27(日)
自衛隊生徒	中卒(見込)17歳未満男女	11/1(火)～1/4(水)

注：平成7年3月新規高校・中学校卒業予定者の受け付け、試験期日については、右表にかかわらず、文部・労働両省から示された期日以降実施。  
園自衛隊松戸募集案内 ☎89-6540番、市役所総務部庶務課庶務係

**松戸まつり出店者募集**  
10月1日(土)・2日(日)に松戸駅周辺で行われる松戸まつりの出店者を募集します。  
パザールコーナー：内容商販などの目玉商品 対象市内の商店業者  
私の趣味の店コーナー：内容趣味や才能から生まれた作品 対象市民  
園8月22日(月)～26日(金)までの午前9時～午後4時30分の間、直接松戸商工会議所(☎64-3111番)へ

**救急医療体制**  
健康保険証を忘れずに

◆テレホン案内サービス……………☎66-0010番  
平日・午後5時～翌朝午前9時  
休日と土曜日・午前9時～翌朝午前9時  
◆夜間急病診療所……………☎68-3756番  
衛生会館内・毎日午後8時～11時  
◆休日土曜日夜間歯科診療所……………☎65-3430番  
衛生会館内・午後8時～11時

**湯水です。水を大切に**  
今年のは空梅雨と猛暑によりタムの貯水量が大幅に減少しています。今後の降水量次第では深刻な事態が予想されます。今一度、水の使い方を見直しさらに節水にご協力をお願いいたします。  
園松戸市水道部 ☎9228番へ

## 森のホール21チケットセンター チケットガイド

取扱時間 午前10時～午後4時 ☎84-5050番 (月曜日は休館) ※電話での予約はできません。

公演日	公演名	会場	開演時間	費用
11/22(水)	W.サバノリッシュ N響演奏会 ヴァイオリン F.P.ツインマーマン ブラームス/ヴァイオリン協奏曲二長調・交響曲第一番/短調	森のホール21 大ホール	午後7時	S/8,000円 A/7,000円 B/5,000円
9/15(祝)	聖凱魔IIコンサート	森のホール21 大ホール	午後6時30分	全席4,635円 (全指定席)
23(祝)	ファミリーのための名曲コンサートVOL.3 河野春美ピアノリサイタル	森のホール21 小ホール	午後2時	全席2,000円 学生1,000円 (全自由席)
29(木)	大月みやこ オン・ステージ	森のホール21 大ホール	午後2時と午後6時30分	SS/5,500円 会館売りはSS席のみ
10/8(土)	新ヴィヴァルディ合奏団 シリーズコンサート VOL.3	森のホール21 小ホール	午後2時	全席3,000円 (全自由席)
14(日)	千昌夫&クロック ジョイントコンサート	森のホール21 大ホール	午後2時と午後6時30分	S/6,000円 A/5,000円
15(日)	松戸寄席 らくご奇兵隊VOL.2	市民劇場 ホール	午後6時	全席1,500円 (全自由席)
22(土)	ミュージカル キャバレー 出演：前田美波里 市村正親・草刈正雄ほか	森のホール21 大ホール	午後6時	S/7,000円 A/6,000円 B/4,000円

\*チケットは売り切れの場合があります。



# 日ごろの訓練の成果を披露 —消防団夏季特別訓練大会—



放水で標的を射抜く(水は訓練用として貯えた雨水などを循環させて使用)



消防職員とともに市民生活を守る消防団員

「地域の安全はわれわれが守る」と、日夜地域防災のために活躍している消防団の夏季特別訓練大会が7月30日、八ヶ崎の消防訓練センターで開催されました。

「ポンプ車操法」・「小型ポンプ操法」という、消防団員として災害現場に必要な基本動作を競うもので、34隊154人が日ごろ仕事の合間をぬって行っている訓練の成果を発揮。

今年は、操法の習熟度・隊員の安全性・動作の確実性などに加えて、実際に放水して標的を落下させる所要時間も審査項目になるなど、より実戦的な内容になりました。

連日の記録的な暑さにも負けず訓練に取り組む消防団員の姿は、とても心強いですね。



身近な街の話題をお寄せください。 圏広報課

## クズ

〔葛〕

—マメ科—



見られる所——土手や林のふち、野原など  
花期——8月～9月  
花の色——赤紫

土手や原っぱなどの明るい場所では、夏の草たちは力いっぱい伸びています。その中でも目立つ存在のひとつにクズがあります。

3つに分かれた葉は、大人の顔より大きく、辺り一面を覆いつくすほど生命力が盛んです。

その葉陰からフジに似た花がのぞきます。夏の花らしく花穂は垂れ下がらず、フジ色と赤紫色と黄色のコントラストが力強さを象徴しているかのようです。

秋の七草に数えられており、秋風の季節が待ち遠しくなります。

## みどりの 歳時記

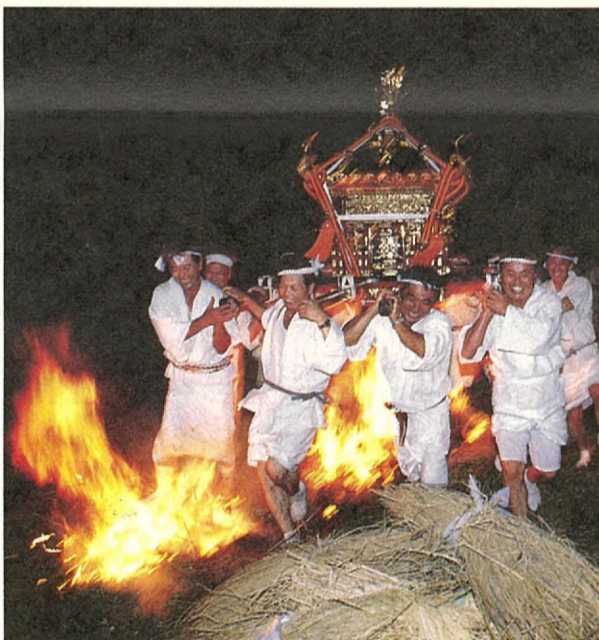
# あばれ祭り大杉祭を再現!



かけあんどんは子どもたちの手作り

旧大谷口新田(新松戸)で行われていた「大杉祭」が、7月27日に新松戸7丁目の稲荷神社で再現されました。かつては水難、伝染病、悪魔払いのために行われていたこの祭りは、白装束を着た氏子たちが神輿(みこし)を担いで燃え盛るわらをけちらす勇壮なもの。

子どもたちが持つ36個のかけあんどんが見守る中、神輿が勢いよく火の中に入るたびに、見物人から大きな喚声があがっていました。



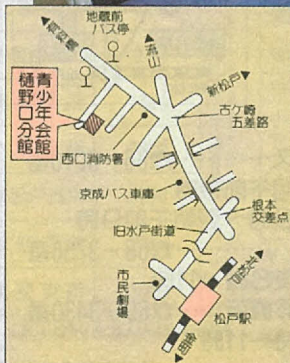
燃え盛るわらをけちらす神輿

## 行ってみました 施設案内



松戸新田 渡辺 幸子さん

書道のサークルで、青少年を対象に指導しており、定期的に利用しています。施設も使いやすいし、部屋の大きさも手ごろですね。



青少年のサークル活動・仲間づくりの場として利用され、市主催の講座も開かれます。また、体力作りのための各種トレーニング機器を備え、講習を受ければ利用できます。

- 交通 松戸駅西口から、徒歩15分。または、京成バス戸崎操車場行きか東武バス三郷団地行きで「地蔵前」下車、徒歩1分
- 利用料金 市内の青少年団体・トレーニング室利用の青少年は無料。一般団体・トレーニング室利用の一般の人は有料

### 1時間当たりの利用料金

	午前9時～午後5時	午後5時～9時	※消費税込別
講座室	150円	200円	
視聴覚室	300円	400円	
トレーニング室(1人)	200円	200円	

- 利用時間 午前9時～午後9時(受け付けは午後5時まで・トレーニング室の受け付けは午後8時まで)
- 休館日 月曜・祝日・年末年始
- 問い合わせ 青少年会館樋野口分館 ☎69-0440 番

## 青少年会館樋野口分館